

The Kingdom of Barking Pigs

(꿀꿀거리는 돼지 왕국)(2015년 8월 15일)

Romans 12:1-2

1 So brothers and sisters, since God has shown us great mercy, I beg you to offer your lives as a living sacrifice to him. Your offering must be only for God and pleasing to him, which is the spiritual way for you to worship. 2 Do not change yourselves to be like the people of this world, but be changed within by a new way of thinking. Then you will be able to decide what God wants for you; you will know what is good and pleasing to him and what is perfect

로마서 12장 1절~2절

그러므로 형제들아 내가 하나님의 모든 자비하심으로 너희를 권하노니 너희 몸을 하나님이 기뻐하시는 거룩한 산 제사로 드리라 이는 너희의 드릴 영적 예배니라 2 너희는 이 세대를 본받지 말고 오직 마음을 새롭게 함으로 변화를 받아 하나님의 선하시고 기뻐하시고 온전하신 뜻이 무엇인지 분별하도록 하라

1. One of my favorite books is a little volume by Michael Yaconelli entitled, "Messy Spirituality." (제가 좋아하는 책 중에 Michael Yaconelli가 쓴 작은 부피의 "엉망이 된 영성"이라는 것이 있습니다.)
2. In his book, Yaconelli tells the story of Norman, a little boy who chose to be different. (그의 책에서, Yaconelli는 Norman이라는 다른 것을 택한 한 소년에 대하여 이야기를 들려 줍니다.)
3. The story begins when Norman's teacher announces that the class is going to present the play, Cinderella, at the spring teacher's conference. (그 이야기는 노르만 선생님께서 그 수업이 봄에 있을 교사 컨퍼런스에서 연극 신데렐라를 보여줄 것이라는 발표로 시작됩니다.)
4. Immediately, almost every girl yelled, "I want to be Cinderella," and most of the boys shouted, "I want to be the Handsome Prince." (즉시, 모든 소년들이 소리를 칩니다. "제가 신데렐라를 하겠어요." 그리고 모든 소년이 소리를 쳤습니다. "저는 잘 생긴 왕자가 되겠어요."라고)
5. Of course, everyone could not be Cinderella or The Handsome Prince, but by the end of the day, the teacher was able to assign a part to everyone. (물론, 모두가 신데렐라나 잘 생긴 왕자가 될 수 없었습니다. 그러나 그날 끝 무렵, 그 선생님은 모든 아이들에게 배역을 맡길 수 있었습니다.)
6. Well, almost everyone. (네, 거의 모두)
7. Everyone except Norman. (노르만만 빼고)
8. Norman was a quiet child. (노르만은 조용한 어린이였습니다.)
9. He wasn't really shy or bashful; he just didn't say anything unless he really had something to say. (그는 수줍거나, 부끄럼을 타는 아이는 아니었습니다. 그는 단지 말할 것이 아니면 도통 말을 하지 않는 아이였습니다.)
10. When the teacher realized Norman was the only child without a part she said, "Norman, what character would like to be?" (선생님은 노르만만 배역이 없다는 것을 알고, 말했습니다. "노르만 너는 어느 배역을 원하니?")
11. Without hesitation Norman said, "I would like to be the pig." (주저함 없이, 노르만은 말했습니다. "저는 돼지가 되고 싶어요.")

12. As you can imagine, Norman's classmates started laughing, but that didn't seem to bother Norman. (상상하듯이, 노르만의 친구들은 웃기 시작했습니다. 그러나 그것에 노르만은 연연해 하지 않았습니다.)
13. Somewhat embarrassed for Norman, the teacher replied, "Norman, I'm sorry, but there is no pig in Cinderella." (노르만으로 인해 당황하신 선생님은 대답을 했습니다. "노르만, 미안하구나, 그러나 신데렐라에는 돼지가 나오지 않는단다.")
14. Norman just smiled and said, "There is now." (Norman은 빙긋이 웃으며, "이제부터 나오면 되지요."라고 말했습니다.)
15. At the first rehearsal, Norman came out in his pig costume – a paper cup for a nose and pink, long, underwear with a pipe-cleaner tail. (첫 시연에서, 노르만은 돼지 복장을 하고 나왔습니다. – 종이컵을 코에 대고 분홍색으로 긴 속옷을 입고 파이프 청소솔로 꼬리를 만들었습니다.)
16. Norman's pig followed Cinderella around wherever she went and became a mirror of the action on stage. (노르만의 돼지는 그녀가 가는 곳에는 어디든 쫓아 다녔습니다. 그리고 무대에서 거울처럼 되었습니다.)
17. If Cinderella was happy, the pig was happy; if Cinderella was sad, the pig was sad. (만약 신데렐라가 행복하면, 돼지도 행복하고, 만약 신데렐라가 슬퍼하면 돼지도 슬퍼했습니다.)
18. At the end of the play, when the handsome prince placed the glass slipper on Cinderella's foot, Norman went wild with joy, danced around on his hind legs, and broke his silence by barking. (연극 마지막 무렵, 잘 생긴 왕자가 유리 슬리퍼를 신데렐라에게 신길 때, 노르만은 엄청 기뻐서 그의 일어나서 춤을 추고 소리를 질렀습니다.)
19. In rehearsal, the teacher tried explaining to Norman that even if there was a pig in Cinderella, pigs don't bark. (시연에서, 선생님은 노르만에게 설명하려고 했습니다. 비록 신데렐라에서 돼지가 있지만, 돼지는 짖어서는 안 된다고)
20. But again Norman explained, "This pig barks." (그러나 다시 노르만은 설명을 했습니다. "이 돼지는 짖어요.")
21. And the barking, she had to admit, was well done. (그리고 꿀꿀거리는 것에 대하여, 선생님은 용납하게 되었고, 잘 되었습니다.)
22. The presentation at the teachers' conference was a smash hit. (교사 컨퍼런스에서 한 공연은 엄청난 성공을 거두었습니다.)
23. And at the curtain call, guess who received a standing ovation? (커튼 콜에서, 누가 기립박수를 받았을까요?)
24. You guessed it. (아실 겁니다.)
25. It was Norman, the barking pig. (꿀꿀거리는 돼지, 노르만이었습니다.)
26. I like Norman. (저는 노르만을 좋아합니다.)
27. I like Norman because Norman reminds me of Jesus. (저는 노르만이 예수님을 떠올리게 해서 그를 좋아합니다.)
28. Granted, Jesus didn't ever play the part of a barking pig, but Jesus wasn't afraid to be different. (당연히, 예수님은 꿀꿀거리는 돼지 역할을 하지 않으셨습니다. 그러나 예수님은 다르게 되는 것에 연연해 하지 않으셨습니다.)
29. When the scribes and Pharisees screamed, "Messiah's don't eat with sinners," Jesus said,

"This one does." (서기관들과 바리새인들이, "메시아는 죄인들과 먹지 않는다."라고 소리칠 때, 예수님은 "나는 그렇게 한다."라고 하셨습니다.)

30. When the religious leaders chided, "Messiah's don't heal on the Sabbath," Jesus replied, "They do now." (종교지도자들이, "메시아는 안식일에 고치지 않는다."라고 소리칠 때, "예수님은 "지금은 한다."라고 답하셨습니다.)
31. And when an entire world stood at the foot of the cross watching God's Son die, they cried out, "Messiah's don't die on a cross," but Jesus simply turned and said, "This one does, and it is finished." (그리고 온 세상이 하나님의 아들이 죽는 모습을 십자가 밑에서 보고 있을 때, 그들은 소리쳤습니다. "메시아는 십자가에서 죽지 않는다."라고 그러나 예수님은 그냥 돌아서서 말씀하셨습니다. "나는 죽는다. 그리고 다 이루었다."라고)
32. Yes, Jesus and Norman had something in common. (네, 예수님과 노르만은 공통점이 있습니다.)
33. Both insisted on living lives by their own standard instead of living life like everyone else. (둘 다, 다른 모든 사람의 기준이 아닌, 자신의 기준에 의해 삶을 살았습니다.)
34. In today's text, the Apostle Paul calls for you and me to become part of The Kingdom of Barking Pigs. (오늘 본문에서, 사도 바울은 여러분과 저에게 꿀꿀거리는 돼지 왕국의 일부가 되라고 요구합니다.)
35. Of course, he doesn't use those exact words, but the message is still the same. (물론, 그는 그런 말을 사용하지 않았습니니다. 그러나 메시지는 동일합니다.)
36. In these two short verses, Paul calls upon the followers of Jesus Christ to live in a way that differs from the way others live. (이 두 짧은 절에서, 바울은 예수 그리스도의 제자들은 다른 사람의 삶과 다른 삶을 살 것을 요구합니다.)
37. Listen to these words found in Romans 12:1-2. (로마서 12장 1절에서 2절의 말씀을 들어 보십시오.)
38. I'm reading from The New Century Version of the Bible. (저는 NCVB 버전으로 읽겠습니다.)
39. As Paul writes to the Romans he says, So brothers and sisters, since God has shown us great mercy, I beg you to offer your lives as a living sacrifice to him. Your offering must be only for God and pleasing to him, which is the spiritual way for you to worship. 2 Do not change yourselves to be like the people of this world, but be changed within by a new way of thinking. Then you will be able to decide what God wants for you; you will know what is good and pleasing to him and what is perfect. (바울은 로마 성도들에게 쓸리 이렇게 말합니다. 그러므로 형제들아 내가 하나님의 모든 자비하심으로 너희를 권하노니 너희 몸을 하나님이 기뻐하시는 거룩한 산 제사로 드리라 이는 너희의 드릴 영적 예배니라 2 너희는 이 세대를 본받지 말고 오직 마음을 새롭게 함으로 변화를 받아 하나님의 선하시고 기뻐하시고 온전하신 뜻이 무엇인지 분별하도록 하라)
40. Did you hear what Paul said in verse two? (이 두 절을 통해 바울이 한 말을 들으셨습니까?)
41. He said, "Do not change yourselves to be like the people of this world, but be changed within by a new way of thinking." (그는 말했습니다. "너희는 이 세대를 본받지 말고 오직 마음을 새롭게 함으로 변화를 받아")
42. In this passage, Paul tells us that God wants us to be special, to be different, to live our lives in unique ways, and to stop looking around to see if we are like everyone else. (이

구절에서, 바울은 우리에게 하나님은 우리가 특별히 지고, 다르고, 독특한 방식으로 우리만의 삶을 살기를 원하십니다. 그리고 우리가 다른 사람과 같게 살고 있는지 돌아보는 것을 멈추라고 합니다.)

43. Paul tells us that Christians should not live like the people of a sinful society. (바울은 우리에게 말합니다. 크리스천은 죄악된 사회의 사람들과 동일하게 살아서는 안 된다고)
44. Christians should be different. (크리스천은 달라야 합니다.)
45. Instead of being like everyone else, we should live by a unique standard, a standard modeled by the life of Jesus Christ. (다른 사람과 같게 되는 대신, 우리는 독특한 기준, 예수 그리스도의 삶을 모형을 표준으로 살아야 합니다.)
46. Bottom line, a Christian's life should be different from the life of a person who is not a Christian. (아래에서, 크리스천의 삶은 비기독교인의 삶과 달라야 합니다.)
47. But that's so hard to do, isn't it? (그러나 어렵습니다. 그렇지 않습니까?)
48. It's really hard to be different. (다르게 되는 것은 어렵습니다.)
49. When you're at school, it's hard to be different from your classmates. (여러분이 학교에 있을 때, 여러분의 학급 친구들과 다르게 되는 것은 어렵습니다.)
50. When you're at work, it's hard to be different from those with whom you work, and when you're at home, it's hard to be different from the people who live around you. (여러분이 직장에 있을 때, 함께 일하는 사람들과 다르게 되고, 여러분이 집에 있을 때, 주변에 사는 사람들과 다르게 되는 것은 어렵습니다.)
51. Yes, it's so hard to be different because everything in us tempts us to be just like the people around us, even when we know they are doing things that would not be pleasing to God. (네, 다르게 되는 것은 정말 어렵습니다. 왜냐하면 우리 안에 모든 것이 우리로 하여금 주변의 사람과 같게 되라고 유혹하기 때문입니다. 심지어 그들이 하는 것이 하나님을 기쁘게 하는 것이 아니라는 것을 우리가 알 때조차도)
52. Yes, we want to be just like everybody else. (네, 우리는 다른 사람과 같게 되기를 원합니다.)
53. We want to do what everybody else is doing. (우리는 다른 사람들이 하는 것을 하기 원합니다.)
54. We want to wear what everybody else is wearing. (우리는 다른 사람들이 입는 것을 입기 원합니다.)
55. We want to listen to the music everybody else listens to. (우리는 다른 사람들이 듣기를 원하는 음악을 듣기 원합니다.)
56. In fact, sometimes we'll do crazy things just so we can be like everybody else. (사실, 때로 우리는 다른 사람들과 같아 지려고 무진 애를 씁니다.)
57. Believe it or not, I can remember being in the sixth grade. (믿건 말건, 저는 6학년 시절을 기억합니다.)
58. The most popular person in the sixth grade was this guy named Roger Fink. (6학년 때, 가장 인기 있던 사람은 Roger Fink 였습니다.)
59. If Roger Fink wore a special pair of tennis shoes, we all had to get those tennis shoes. (만약 Roger Fink가 특별한 테니스 신발을 신으면, 우리는 그것에 맞추었습니다.)
60. If Roger liked a song, we all liked that song. (만약 Roger가 한 노래를 좋아하면, 우리는 그 노래를 좋아했습니다.)
61. And if Roger got his hair cut in a special way, before long, all of us got our hair cut that

way. (그리고 만약 Roger가 특별하게 머리를 자르면, 곧 우리 모두는 그런 식으로 머리를 잘랐습니다.)

62. One day, when we were in the cafeteria, Roger got a Popsicle and put salt on it. (어느 날, 우리가 카페에 있었을 때, 로저가 팝시클을 가져다가 그 위에 소금을 쳤습니다.)
63. He said the salt made the Popsicle taste really good. (그는 말했습니다. 소금을 치면 팝시클의 맛이 정말 좋아진다고)
64. So what do you think the rest of us did? (그래서 우리 나머지는 어떻게 했을까요?)
65. We all put salt on our Popsicle, not for just one day but for over a week. (우리는 모두 팝시클에 소금을 쳤고, 하루만 아니라 일주일 내내 그렇게 했습니다.)
66. You know what? (여러분)
67. Those salted Popsicles tasted terrible. (소금친 팝시클의 맛은 정말 아니었습니다.)
68. We all thought they tasted terrible, but none of us said anything and all of us kept putting salt on them as long as Roger did. (우리 모두는 맛이 별로라고 생각했습니다. 그러나 우리 중에 누구도 아무 말도 하지 않았고, Roger가 하는 한 우리도 소금을 쳤습니다.)
69. Now wasn't that crazy – putting salt on a Popsicle, just so we would be like everybody else? (그건 지나치지요 – 팝시클에 소금을 치다니요, 그와 같이 우리는 다른 사람과 같아지려고 하지는 않나요?)
70. But that's what we did. (그러나 우리가 그렇게 합니다.)
71. You see, none of us wanted to be different. (여러분, 우리 중에 어느 누구도 다르기를 원치 않습니다.)
72. All of us want to be just like everybody else. (우리 모두는 다른 사람과 같게 되려고 합니다.)
73. But God calls us to be different. (그러나 하나님은 다르게 되라고 우리를 부르셨습니다.)
74. Instead of being like Roger Fink or anybody else, God wants me to be like Jesus. (Roger Fink 나 다른 사람이 되는 대신, 하나님은 제가 예수님과 같이 되기를 원하십니다.)
75. God wants me to use the language Jesus would use. (하나님은 네가 예수님이 쓰시는 말을 쓰기를 원하십니다.)
76. God wants me to treat other people like Jesus treated people. (하나님은 제가 예수님이 다른 이들을 대하신 것처럼 대하기를 원하십니다.)
77. God wants me to let other people know that I'm a Christian and even invite them to church with me. (하나님은 제가 다른 사람들이 제가 크리스천임을 알고 심지어 그들을 저와 함께 교회에 초대하기를 원하십니다.)
78. Yes, God doesn't want me to be just like my friends. (네, 하나님은 제가 다른 저의 친구처럼 되는 것을 원치 않으십니다.)
79. God wants me to be different. (하나님은 제가 다르기를 원하십니다.)
80. God wants me to be just like Jesus. (하나님은 제가 예수님과 같아지기를 원하십니다.)
81. Today is a special day in our church. (오늘 우리 교회에서 특별한 날입니다.)
82. We call it "The Blessing of the Backpacks." (우리는 그것을 "책가방의 축복"이라고 부릅니다.)
83. Obviously, we are not really praying for backpacks. (분명히, 우리는 진짜 책가방을 위해서 기도하지는 않습니다.)
84. We are praying for the students who wear the backpacks. (우리는 책가방을 매는 학생들을

위해서 기도합니다.)

85. Boys and girls, we are praying for you, not just today, but throughout the whole year. (소년 소녀 여러분, 우리는 여러분을 위해서 기도합니다. 단지 오늘 뿐만 아니라, 일년 내내 기도합니다.)
86. We are asking God to give you a good year at school, and to keep you safe, healthy, and happy. (우리들은 하나님께 여러분에게 좋은 한 해가 되기를 기도합니다. 그리고 여러분이 안전하고 건강하며 행복하기를 위해서 기도합니다.)
87. But you know what else? (그러나 여러분 다른 것이 있다는 것을 아십니까?)
88. We are also asking God to give you courage. (우리는 또한 여러분에게 용기를 주시기를 하나님께 기도합니다.)
89. We are asking God to give you the courage to be different. (우리는 하나님께서 여러분에게 달라질 수 있는 용기를 주시기를 기도합니다.)
90. Many of your classmates will do things that are not right. (많은 학교 친구들이 옳지 않은 일을 할 것입니다.)
91. Some will use language that is not right. (어떤 이들은 잘못된 말을 씁니다.)
92. Some will treat people in ways that are not right. (어떤 이들은 옳지 않은 식으로 사람을 대합니다.)
93. Some will cheat on their homework and want you to help them. (어떤 이들은 숙제를 속이거나 여러분이 그들을 돕게 만듭니다.)
94. Some may even use, drugs, tobacco, or alcohol and tell you that it's okay because everybody's doing it. (어떤 이들은 심지어 마약, 담배, 술을 마시고 여러분에게 모두가 그렇게 하니 상관없다고 말합니다.)
95. Some may experiment with sex and tell you that it's okay to do so. (어떤 이들은 성경험을 가지고 있고 여러분에게 그렇게 해도 된다고 말합니다.)
96. But the Bible tells us to act differently - to refrain from those things we know are wrong - to use language that honors God, to work at your school in a way that honors God, and to love people like Jesus loved people, even if nobody else loves these people. (그러나 성경은 우리에게 다르게 행동하라고 말씀합니다. - 우리가 잘못된 것이라고 아는 것을 삼가라고 - 하나님을 영화롭게 하는 말을 쓰라고, 하나님께 영광 돌리는 방식으로 공부를 하고, 예수님처럼 사람들을 사랑하고, 아무도 사랑하지 않는 사람들도 사랑하라고)
97. Will it be easy to be different? (다르게 되는 것이 쉬울까요?)
98. Of course not! (물론 아닙니다.)
99. Being different is one of the hardest things in the world. (다르게 된다는 것은 세상에서 가장 어려운 것 중에 하나입니다.)
100. But there are some things you can do that will make it a little easier to be different. (그러나 다르게 되는 것 중에 여러분이 쉽게 할 수 있는 것이 몇 가지 있습니다.)
101. First, when you are tempted to do what you should not do, say a silent prayer. (우선, 여러분이 하지 말아야 할 것을 하도록 유혹을 받을 때, 묵상 기도를 하십시오.)
102. Ask Jesus to give you the courage to be brave and different. (예수님께 용기를 주어 용감하고 다르게 행동할 수 있게 해달라고 기도하십시오.)
103. When you pray, Jesus will give you strength and courage. (여러분이 기도할 때, 예수님은 여

러분에게 힘과 용기를 주십니다.)

104. But there's something else you can do. (그러나 여러분이 할 수 있는 것이 몇 가지 있습니다.)
105. As you leave here today, each of you will be given a name tag for your backpack. (여러분이 오늘 여기를 떠날 때, 여러분 각자는 여러분의 가방에 이름표를 가지게 될 것입니다.)
106. It will look something like this: (hold up the name tag.) We are giving you the name tag for two reasons. (그것은 이런 것과 유사합니다: <이름표를 들고> 우리는 여러분에게 두 가지 명분을 위해 이름을 줄 것입니다.)
107. First, the name tag will identify your backpack in case you lose it, but even more importantly, when you see that name tag, we want you to remember that the people of our church are praying for you. (우선, 이름표는 그것을 분실했을 때, 여러분이 알아보게 할 것입니다. 그러나 더욱 중요한 것은 여러분이 그 이름표를 볼 때, 우리는 여러분이 우리 교회 성도들이 여러분을 위해서 기도하는 것을 기억하기를 원합니다.)
108. When you see that name tag, we want you to remember that you are special because you have given your life to Jesus Christ. (여러분이 그 이름표를 볼 때, 우리는 여러분이 여러분의 삶을 그리스도께 드렸기에 특별한 사람임을 기억하기 원합니다.)
109. You are special because Jesus loves you, and even when people try to get you to be just like everybody else, you can look at your name tag and remember that you're not just like everybody else. (여러분은 특별합니다. 왜냐하면 예수님이 여러분을 사랑하기 때문입니다. 그리고 심지어 사람들이 다른 사람과 같게 되기를 원할 때, 여러분은 이름표를 보면서 여러분이 다른 사람들과 같지 않음을 기억하게 될 것입니다.)
110. You are special because you are a follower of Jesus Christ. (여러분은 특별합니다. 왜냐하면 여러분은 예수님의 제자이기 때문입니다.)
111. If you've read about American History, you remember those ugly days when we brought slaves into our country to do our work. (만약 여러분이 미국 역사를 읽었다면, 여러분은 노예를 우리 나라에 끌어와서 우리 일을 시킨 추악한 시절을 기억할 것입니다.)
112. One wicked slave master bought several slaves to work on his cotton plantation and treated them terribly. (한 악한 노예 주인이 여러 노예를 자신의 면화 농장에서 부리기 위해서 샀습니다. 그리고 그들을 심하게 대했습니다.)
113. He would yell at them and beat them for no reason at all. (그는 이유도 없이 그들에게 소리치고 때렸습니다.)
114. Whenever the slaves saw the slave master coming, they would cower back and bow their heads, showing how much they feared of him. (노예들은 주인이 오는 것을 볼 때마다, 그들은 겁에 질려 뒷걸음질 했고 머리를 숙이고 그를 두려워하는 모습을 보였습니다.)
115. But one slave was different. (그러나 한 노예는 달랐습니다.)
116. One slave refused to let the evil slave master make him lower his head. (한 노예는 악한 주인이 그의 머리를 숙이게 하는 것을 거부했습니다.)
117. Whenever the slave master came, he would stand tall and brave. (노예가 올 때마다, 그는 꼴꼴이 용감하게 서 있었습니다.)
118. When the evil slave master saw his courage, he beat him even harder, but the man would always stand tall and brave, no matter what the master did to him. (악한 주인이 그의 용기를 볼 때, 그는 그를 때렸고 더욱 때렸습니다. 그러나 그 사람은 항상 꼴꼴하고 용감하게 서 있었습

니다. 아무리 주인이 때려도)

119. One day, the evil master pulled him aside and said. (어느 날, 악한 주인은 그를 끌어다 놓고 물었습니다.)
120. "When I beat the other slaves they bow their heads and cower down before me, but you show no fear. When I beat you, you continue to stand tall and brave. Why are you so different?" (내가 다른 노예들을 때리면 그들은 머리를 숙이고 내 앞에서 겁을 먹는다. 그러나 너는 두려움을 보이지 않는다. 내가 너를 때릴 때, 너는 계속 꼴꼴이 용감하게 서 있다. 왜 너는 다르냐?)
121. The slave looked the master straight in the eye and said, "I'm not just different. I'm special. You see, when I lived in Africa, I was the son of the king. When you captured me and brought me to the United States, you took away my freedom but you could not take away my birthright. In Africa, I was the son of a king, and in America, I still am a son of a king. Nothing you can do will ever take that away from me. "You think I'm different, but I'm not just different, I'm special. I was special on the day I was born and I will be special until the day I die, and nothing you can do will ever take that away from me." (그 노예는 그 주인의 눈을 똑바로 보면서 말했습니다. "나는 단지 다르지 않다. 나는 특별하다. 그러니까, 내가 아프리카에서 살 때, 나는 왕의 아들이었다. 네가 나를 잡아서 나를 미국에 데려왔을 때, 너는 나의 자유를 빼앗았지만, 너는 나의 장자권을 가진 것은 아니었다. 아프리카에서 나는 왕의 아들이었다. 그리고 미국에서 나는 여전히 왕의 아들이다. 너는 어떻게 해도 그것을 나에게서 가져갈 수는 없다. "너는 내가 다르다고 생각하지만 나는 그냥 다른 것이 아니다. 나는 특별하다. 나는 내가 태어난 날 특별했고, 내가 죽을 때 까지 특별할 것이다. 그리고 결코 당신은 그것을 나에게서 가져갈 수 없다.")
122. Today, I've been talking to about being different, about being different from the other people at work and at school. (오늘, 저는 다른 것에 대하여 말합니다. 직장에서 학교에서 다른 사람들과 다른 것에 대하여)
123. But I think I've been using the wrong word. (그러나 저는 잘못된 말을 사용하고 있다고 생각합니다.)
124. Jesus doesn't just want you to be different. (예수님은 여러분이 그저 다르기를 원하시는 것이 아닙니다.)
125. He wants you to realize how special you are. (그 분은 여러분이 매우 특별한 것을 깨닫기를 원하십니다.)
126. You're not simply somebody who acts differently. (여러분은 단지 다르게 행동하는 그런 사람이 아닙니다.)
127. You're someone who is a special Child of God. (여러분은 특별한 하나님의 자녀입니다.)
128. Yes, you are special because you are the child of the King – and don't let anyone ever convince you to be anything less. (네, 여러분은 특별합니다. 여러분이 왕의 자녀이기 때문입니다. – 그리고 어느 누구도 여러분에게 그렇지 않다고 확신하게 해서는 안됩니다.)